

اتفاقية ترخيص مستخدم REDmod النهائي

تاريخ آخر تحديث: 6 سبتمبر 2022

مرحباً بك، يسعدنا كشركة CD PROJEKT RED اهتمامكم باستخدام REDmod! REDmod هي أداة برمجية تعمل على الإنشاء والتطوير بالإضافة لاستخدامها داخل اللعبة في صورة تعديلات («Mods») في لعبة الفيديو الخاصة بنا: Cyberpunk 2077. توجد قواعد قانونية (سنطلق عليها "قواعد") عليك اتباعها في حالة تنزيل أو تثبيت أو استخدام REDmod بأي طريقة.

أضفنا أيضاً ملخصات موجزة غير رسمية لكل من تلك القواعد (لكن عليك أن تتذكر أن النسخة الكاملة هي الملزمة قانوناً).

النص الكامل

1. في شأن تلك القواعد

هذه القواعد عقد ملزم قانوناً بينك وبين شركة CD PROJEKT S.A. الكائن مقرها في 74 شارع باجيلونسكا ؛ رقم بريدي 301-03، وارسو، بولندا (قد نشير إلى أنفسنا أيضاً باسم "CD PROJEKT RED" حيث إن CD PROJEKT S.A. هي الكيان القانوني الذي تنتمي إليه CD PROJEKT RED) موضوعه هو استخدامك REDmod.

هام: يرجى الاطلاع أيضاً على ["a href="https://regulations.cdprojektred.com/user_agreement"](https://regulations.cdprojektred.com/user_agreement) اتفاقية مستخدماً/CD PROJEKT RED التي تضع القواعد القانونية الأساسية لمعظم ألعابنا وخدماتنا، ويشمل ذلك REDmod. تفصل ["a href="https://regulations.cdprojektred.com/privacy_policy"](https://regulations.cdprojektred.com/privacy_policy) اتفاقية الخصوصية ["a href="https://regulations.cdprojektred.com/privacy_policy"](https://regulations.cdprojektred.com/privacy_policy) الخاصة بنا كيفية جمعنا واستخدام وحماية أي بيانات شخصية نجتمعها من المستخدمين. هذه القواعد مكملة أيضاً لأي شروط وأحكام تخص جميع منصات التوزيع الرقمية التي قد تستخدمها لتنزيل واستخدام REDmod. لاستخدام التعديلات في Cyberpunk 2077، عليك أيضاً قبول ["a href="https://www.cyberpunk.net/user-agreement"](https://www.cyberpunk.net/user-agreement) اتفاقية ترخيص مستخدم Cyberpunk 2077 النهائي

2. المزايا التي تقدمها لك REDMOD

نحن (أي CD PROJEKT RED) نمنحك الحق الشخصي (يطلق عليه قانوناً «الترخيص») في تنزيل واستخدام REDmod طالما اتبعت هذه القواعد. هذا الترخيص لاستخدامك الشخصي غير التجاري فقط ولا يمنحك أي حقوق ملكية.

نمتلك REDmod بالكامل في جميع الأوقات ويشمل ذلك وثائقها وجميع تحديثاتها ومحتواها الإضافي وأدلة الاستخدام وأي مواد أخرى تتعلق بها وحقوق الملكية الفكرية بها ويشمل ذلك جميع حقوق النشر والعلامات التجارية وبراءات الاختراع وأي أمور قانونية أخرى مشابهة.

قد تحتوي REDmod على مكتبات مفتوحة المصدر. وعليه قد يخضع استخدامك REDmod إلى تراخيص مفتوحة المصدر التي تقر بقبولك لها. ستجد تلك التراخيص داخل REDmod.

3. المحظور فعلة باستخدام REDMOD

يرجى التصرف بشكل عقلاني وعدم القيام بأي فعل مخالف للقانون مع REDmod أو حتى مخالف لتلك القواعد أو اتفاقية مستخدم CD PROJEKT RED. يمكنك الاطلاع على قائمة المحظورات العامة الخاصة بألعابنا وخدماتنا في ["a href="https://regulations.cdprojektred.com/user_agreement"](https://regulations.cdprojektred.com/user_agreement) اتفاقية مستخدم CD PROJEKT RED.

4. بضع كلمات عن التعديلات "MODS"

لا يجوز استخدام التعديلات المنشأة والمطورة باستخدام REDmod إلا ضمن لعبة Cyberpunk 2077 (ولا يجوز استخدامها لألعاب أخرى أو بصورة مستقلة) وللأغراض غير التجارية فقط. إلا إننا لا ندعي ملكية أي من التعديلات. ولا نراقب أو نصدق على أي تعديل من التعديلات، ولا نتحمل المسؤولية عن أي مشاكل قد تتسبب بها تلك التعديلات. ستكون مسؤولاً عن التعديلات التي تنشئها. وتحفظ بالحق في تعديل تلك الأصلية، لكنك تمنحنا ترخيصاً يمكننا من استخدامها (وهذا مشروح بالتفصيل في الرابط التالي [a href="https://cdprojektred.com/fan-content"](https://cdprojektred.com/fan-content) -إرشادات محتوى الجمهور) مما يمنحنا الحق في السماح للآخرين باستخدام تعديلناك مع REDmod و Cyberpunk 2077.

يرجى مراجعة إرشادات محتوى الجمهور لمعرفة المزيد حول القواعد الأخرى المنطبقة على تعديلناك. على سبيل المثال: ألا تعدى التعديلات على أي حقوق ملكية فكرية خاصة بآخرين أو إذا كانت مهينة للآخرين. قد نحظر وصولك إلى التعديلات التي تخالف تلك القواعد.

قد نقوم في المستقبل، بصورة مستقلة عن تعديلناك، بإنشاء ونشر محتوى يخص Cyberpunk 2077 والذي قد يكون مشابهاً أو مطابقاً لمحتوى تعديلناك. أنت تقر بتنازلك عن أي مطالبات تتعلق بالملكية الفكرية (أو غيرها) التي قد تطالب بها منا فيما يخص ذلك المحتوى.

5. أمور قانونية أخرى

هذه وثيقة موجزة كما ترى، وقد نعدل هذه القواعد لاحقاً. في تلك الحالات، سننشر نسخة محدثة وننخذ إجراءات معقولة لإخطارك بها قدر الإمكان. بمجرد تغييرنا لهذه القواعد، فإنها تصبح ملزمة لك قانوناً بعد 30 يوماً من نشرها عبر الإنترنت. يرجى مراعاة أن اتفاقية مستخدم ["a href="https://regulations.cdprojektred.com/user_agreement"](https://regulations.cdprojektred.com/user_agreement) مكملة لهذه القواعد.

وضعنا هذه القواعد لسبب محدد. ونتيجة لذلك، إذا خالفت أي منها أو خالفت اتفاقية CD PROJEKT RED، فإننا نحتفظ بحق إلغاء أو تعليق وصولك إلى REDmod.

ملخص قصير

1. في شأن تلك القواعد

هذه اتفاقية قانونية مبرمة بينك، عضو مجتمعنا المفضل، وبيننا، نحن CD PROJEKT RED، بخصوص REDmod. يوجد مستند آخر عنوانه اتفاقية مستخدم CD PROJEKT RED التي تضع قواعد ألعابنا وخدماتنا المنطبقة على استخدامك REDmod. لا تنس أنه من أجل استخدام التعديلات في Cyberpunk 2077، عليك أيضاً قبول اتفاقية ترخيص مستخدم Cyberpunk 2077 النهائي.

2. المزايا التي تقدمها لك REDMOD

نمنحك حق استخدام REDmod ونتمنى أن تنال إعجابك. لكن يجب تذكر أنها من صنعنا وأنها تظل ملكاً لنا. قد تحتوي REDmod على مكتبات مفتوحة المصدر ويجب عليك أن تقبل تلك التراخيص مفتوحة المصدر إذا كنت ترغب في استخدام REDmod.

3. المحظور فعلة باستخدام REDMOD

توجد بعض الأمور التي لا نحبها، مثل الهندسة العكسية أو استخدام REDmod لأغراض أخرى. يوجد المزيد من الأمثلة على الأمور المحظورة في ["a href="https://regulations.cdprojektred.com/user_agreement"](https://regulations.cdprojektred.com/user_agreement) اتفاقية مستخدم CD PROJEKT RED.

4. بضع كلمات عن التعديلات "MODS"

لا يمكن استخدام التعديلات إلا مع Cyberpunk 2077. إذا أنشئت أحد التعديلات، فأنت تملكه وتتحمل مسؤوليته. اطلع على ["a href="https://cdprojektred.com/fan-content"](https://cdprojektred.com/fan-content) -إرشادات محتوى الجمهور ["a href="https://cdprojektred.com/fan-content"](https://cdprojektred.com/fan-content) لمعرفة القواعد الأخرى التي تنطبق على تعديلناك (مثال: لا يمكنك بيع تعديلناك). قد تطور محتوى خاص بـ Cyberpunk 2077 والذي قد يكون مشابهاً لمحتوى تعديلناك، لكنه سيتم إنشاؤه بصورة مستقلة (إن استخدمت المصدر أو الأصول الخاصة بتعديلناك) - وأنت في تلك الحالة توافق على عدم تقديم أي مطالبات قانونية ضدنا.

5. أمور قانونية أخرى

لسنا مهوسين بتطبيق القواعد، لكن مخالفة هذه القواعد قد تؤدي إلى نزع صلاحية الوصول منك الخاصة بـ REDmod (بصورة مؤقتة أو دائمة). لا نظن أن أموراً سيئة قد تحدث لكن القانونيين لدينا أخبرونا أن علينا ذكر تلك الأمور. أمر أخير - قد نحدث هذه الوثيقة في المستقبل، لكننا سننشر نسخة محدثة حينها.